

DE CURAÇAOSCHE COURANT.

Deel XXIII. ZATURDAG den 31sten JANUARY 1835. N 5.

NEDERLANDEN.

Naar het thans, uit de aan de Staten-Generaal medegedeelde officiele opgaven, blykt, zyn er in 1833 ingeklaard 6061 vaartuigen, als 5709, welke met 607,854 tonnen geladen waren, en 352 schepen, die 25,225 tonnen ballast inhielden, en welke schepen voerden de navolgende vlaggen: de Nederlandsche 1750 Engelsche 889, Noord-Amerikaansche 102, Portugesche 3, Fransche 37 Russische 50, Zweedsche 68, Noordsche 391, Deensche 759, Pruissische 259, Hanoversche 947, Mecklenburgsche 173, Oldenburgsche 231, Lubecker 13, Bremer 27, Hamburger 107 Rostokker 14, Papenburg 2, Kniphuizer 205, Oostenryker 7, Sardinische 6, Frankforter 1, Spaansche 8, Napoli aansche 7, Siciliaansche 3, Columbiaansche 1 en Belgische 1.

Uitgeklaard zyn er 6094 schepen, als: 3099 welke met 354 293 tonnen geladen waren, en 2995 schepen, die 403 566 tonnen ballast inhielden, en welke schepen voerden de navolgende vlag: Nederlandsche 1883, Engelsche 833, Noord-Amerikaansche 111, Portugesche 4 Fransche 29, Russische 33, Zweedsche 73 Noordsche 393, Deensche 780, Pruissische 247, Hanoversche 935, Mecklenburgsche 162, Oldenburger 223 Lubecker 12, Bremer 33, Hamburger 84 Rostocker 22, Papenburger 4 Kniphuizer 123, Oostenryker 8, Sardinische 4, Spaansche 5 Napolitaansche 4, Siciliaansche 2 en Columbiaansche 1.

Te *Amsterdam* zyn in 1833 ingeklaard 2511 schepen, als 2503 schepen met 248,-981 tonnen geladen, en 8 schepen van 1669 tonnen ballast voorzien. Deze schepen voerden de navolgende vlag: Nederlandsche 671, Engelsche 65, Noord-Amerikaansche 61, Portugesche 1, Russische 32, Zweedsche 37, Noordsche 210, Deensche 512, Pruissische 94, Hanoversche 414, Mecklenburger 61, Oldenburger 154, Lubecker 7, Bremer 17, Hamburger 70, Rostocker 13 Papenburger 1, Kniphuizer 73 Oostenryker 4, Sardinische 4, Spaansche 6, Napolitaansche 1, Siciliaansche 1 en Columbiaansche 1.

Te *Amsterdam* zyn in 1833 uitgeklaard 2374 schepen, als 1239 schepen met 141,-476 tonnen geladen en 1135 schepen van 183,001 tonnen ballast voorzien. Deze schepen voerden de navolgende vlag: Nederlandsche 525 Engelsche 56, Noord-Amerikaansche 62, Portugesche 1, Russische 28, Zweedsche 39, Noordsche 213, Deensche 520, Pruissische 83, Hanoversche 378, Mecklenburger 58, Oldenburger 135, Lubecker 7, Bremer 18, Hamburger 45, Rostokker 21, Kniphuizer 65, Oostenryker 6, Sardinische 3, Spaansche 4, Napolitaansche 1 en Columbiaansche 1.

Aan de Staten-Generaal zyn, in de laatste zitting der Tweede Kamer, veertien ontwerpen van wet tot wyziging van het eerste en tweede boek van het wetboek van koophandel voorgedragen. Die van het eerste boek zyn de voorgedragen verbeterde opstellen van de ontwerpen, welke, ten gevolge der sluiting van de zitting, in het begin van dit jaar niet hebben kunnen worden afgewerkt. Van die ontwerpen is tot dus verre nog niet wederom voorgedragen dat hetwelk wyzigingen inhield in den derden titel. Naar het schynt hebben de bedenkingen, betrekkelyk het vraagstuk der naamlooze maatschappyen, en wel of derzelver oprigting al dan niet van de Regering kan afhangen, ingebragt, aanleiding gegeven tot het in nadere overweging nemen van de bepalingen van dien titel. Waarschynlyk zal dezelve, na een aandachtig onderzoek, nog in den loop der zitting ter tafel worden gebragt.

DUITSCHLAND.

Frankfort, Nov 9.—Een geacht duitsch dagblad behelst een byzonder berigt uit Londen, waarin het volgende voorkomt:

" Er is eene aanmerkelyke verandering gekomen in de inzigten van het britsche ministerie, betrekkelyk de oostersche aangelegenheden. Nadat hetzelve te vergeefs getracht heeft, de Porte te bewegen, om van het verdrag met Rusland afstezien, of de fransche regering te overreden tot het doen van gemeenschappelyke schreden, op dat ten minste nopens den in- en uitvoer in de Zwarte-zee en nopens het aantal van de daar te houden oorlogschepen iets mogt bedongen worden, heeft hetzelve ingezien, dat het beter is, zich door vriendschappelyke overeenkomst tegen alle wisselvalligheden in veiligheid te stellen, en den weg in te slaan, dien het parysche kabinet reeds sedert verscheidene maanden in de oostersche zaak gevolgd heeft. Hetzelve voert derhalve niet meer zulk een stelligen toon tegen Rusland; het wil veeleer in overeenstemming met deze mogendheid te werk gaan. De ministers handelen op deze wyze meer doeltreffend en zekerder; want, zoodra zy niet op Frankryk kunnen rekenen, hetwelk stellig verklaard heeft, dat het den vrede in het Oosten tegen iederen prys wil behouden, zou het niet raadzaam wezen alleen te willen optreden en zich als vyanden te gedragen.

" De fransche regering moet by de wegens het Oosten plaats gehad hebbende onderhandelingen hebben te kennen gegeven, dat zy zich blootstelde aan het gevaar van in een oorlog op het vasteland gewikkeld te worden, dien zy alleen zou hebben te doorstaan, ingeval men zich te buitensporig in zyne eischen mogt willen betoonen en den nu toch eenmaal plaats hebbenden stand van zaken in het Oosten met geweld veranderen. Frankryk heeft dus alle medewerking geweigerd, die dezerzyds verlangd werd en konde strekken tot het uitvoeren eener vyandige daad tegen de Porte en Rusland; hetzelve heeft aan eene allerstrengste onzydigheid de voorkeur gegeven, en verklaard, dat het slechts in zoo verre wilde werkzaam zyn, als het kan bydragen ter verhoeding van verwikkelingen, die uit den wederkeerigen haat van den Sultan en van *Mehemed-ali* zouden kunnen ontstaan. Ten gevolge dezer verklaring heeft nu ons (het britsche) ministerie een ander stelsel aangenomen, en tracht hetzelve, naar men verneemt, de te voren ongevatte meeningen, welke tot dus verre door deszelfs gedrag gestaafd waren, te doen vergeten. Hetzelve wil nu naauwkeurig dezelfde staatkunde in het Oosten volgen, die men in Parys heeft aangenomen."

— De dikwerf aangekondigde reis van de gevolmagtigde dezer stad Frankfort naar Berlyn, om daar over de toetreding tot het pruissisch-duitsche tolstelsel te onderhandelen, zal thans, naar men verzekert, eindelyk spoedig in de daad worden aangenomen; intusschen is de hoop, dat nog in den loop van dit jaar daaromtrent eene voor onzen handel wenschelyke overeenkomst tot stand en in werking zal gebragt worden, vervlogen.—Ook in Hamburg en Bremen schynt men thans minder afkeerig te zyn van eene toetreding tot dat tolstelsel dan te voren, voornamelyk ten behoeve van de aldaar bestaande zeer belangryke suiker raffinaderyen en tabaksfabrieken. Zelfs in Hanover doet zich meer en meer verlangen naar die toetreding hooren, sommigen zyn daar van meening, dat men by tyds bedacht behoort te wezen op eene verandering der bestaande handelsbetrekkingen, vermits het waarschynlyk is, dat binnen een niet zeer lang tydsverloop de hanoversche en de britsche kroon niet meer op één hoofd zullen vereenigd zyn, en daardoor de staatkundige betrekking van Hanover met Engeland ligtelyk mede eene gewigtige verandering kan ondergaan. De vrouwelyke lyn namelyk, die in Engeland in de regering kan opvolgen en waarschynlyk over eenigen tyd aldaar tot den troon zal komen, is in Hanover van het koningschap uitgesloten.

De beide Kamers van het Koningryk Hanover zyn geroepen, over eene belangryke staats-kwestie uitspraak te doen, welke den troon betreft. De heer van Este, zoon van den hertog van Sussex en lady Augusta, dochter van den graaf Dunmore, heeft een verzoekschrift ingediend, waarin hy bewyst, dat hy uit een wettig huwelyk geboren is, alzoo ook de graaf Dunmore van een regerend huis afstamt, en daarom verzoekt, om als lid van de koninklyke familie erkend te worden. Hy beroept zich in deze op het gevoelen van den kundigen regtsgeleerde Kluber.—De vermoedelyke troonopvolgster van Engeland is de prinses Victoria, dochter van den hertog van Kent. Daar de vrouwen van den Hanoverschen troon zyn uitgesloten, scheidt dezelve zich van dien van Engeland af, zoodra prinses Victoria, dochter van den derden zoon van George III.,

op den troon van Engeland komt. De vermoedelyke erfgenaam van Hanover is dien ten gevolge de hertog van Cumberland, vierde zoon van George III. Deze prins is reeds 63 jaren oud, en zyn zoon, in 1819 geboren, is bypa blind en van een zwak gestel. Hieruit ziet men, dat zoo de heer van Este vóór een' wettigen afstammeling van den hertog van Sussex, vyfden zoon van George III., verklaard wordt, zyne aanspraak op den troon van Hanover eens van belang kan worden.

Berigten uit Griekenland, melden, dat Koning *Otto* te Athene met veel geestdrift is ontvangen. Twaalf der schoonste Atheensche meisjes boden hem een' krans van laurier-en olyftakken aan, en op het feest der aankomst volgde nationale feesten. De jonge Koning gaf zyne verwondering te kennen over de verandering, welke Athene sedert zyn vroeger verblyf aldaar ondergaan had. Nieuwe huizen, nieuwe straten waren verrezen, en de oude stad had een geheel modern aanzien gekregen.

Volgens berigten uit Athene, zal de Beijersche geheimraad *van Klenze* die benoemde hoofdstad van Griekenland zoo veel mogelyk antiek maken; hy zal, onder anderen, het Akropolis weder doen herstellen en de muren doen afbreken, die het tot eene vesting hadden gemaakt.

Rome.—De vrienden van Don Miguel strooijen alhier uit, dat zyne reis een vroom doel heeft, daar hy naar Padua zou vertrokken zyn, ter vervulling van eene gelofte, welke hy aan den heiligen *Antonius* gedaan heeft. Intusschen voegen zy er by, dat hy regt op den troon heeft en dat regt zal blyven verdedigen. Anderen meenen, dat Don Miguel zoo dweepig niet is, maar uit zyne reis een staatkundig doel [illegible] vertrokken.

— *Men is hier over den dood van Don* Pedro zeer verheugd, dewyl men hoopt, dat men in Portugal nu inschikkelyker zal worden en men de afgebrokene onderhandelingen weder zal kunnen voortzetten.

— De ontruiming van Ancona door de Franschen ontmoet zoo vele hinderpalen, dat er weder niet aan te denken is. Van den kant van Frankryk worden voorwaarden gemaakt, die men hier noch wil noch kan toestaan.

Te Warschau is de amnestie afgekondigd, waarby Keizer Nicolaas vergiffenis schenkt: 1°. Aan 249 Polen, die tot den strop veroordeeld waren, waaronder de graven Eduard Blater, Soltyk, Ostrowski, enz., de heer Joachim Lelewel. enz. 2°. Aan 9 Polen, die veroordeeld waren, om onthoofd te worden, waaronder prins Czartoryski, de gedeputeerde Szaniezki, de overste Skrynezki, enz. 3°. Aan degenen die tot vesting- en andere gevangenisstraf waren veroordeeld.

KOLONIALE SECRETARY.

Curaçao den 30 January 1835.

NAMENS den HoogEd. Gestrengen Heer Gezaghebber dezer kolonie, wordt by deze bekend gemaakt, dat de zetting van het brood voor de volgende week eindigende den 7 February als volgt is bepaald: het brood van vyftien Cents moet 21 Oncen wegen, en van mindere pryzen naar evenredigheid; zullende het zoogenaamde fransche brood van den voormelden prys, een once minder mogen wegen, op poene als by de Publicatie van den 16den Maart 1824 is vastgesteld.

De Koloniale Secretaris,
I. J. RAMMELMAN ELSEVIER Jr.

KOLONIALE SECRETARY.

Curaçao den 30 January 1835.

LYST van de ter Koloniale Secretary onafgehaald liggende brieven, aangebragt sedert de laatste acht dagen.

.... Paimboeuf (Consul Americain).
Antony Hd. Sceling Lesceur.

De 1e. Commies ter opgemelde Secretary,
belast met de Post directie,
H. KIKKERT.

KOLONIALE SECRETARY.

Curaçao den 30 January 1835.

ALZOO ANDRIES ANTON MUNNICH en BAREND HENDRIK MOSSEN PLETSE, zich in kwaliteit als Executeuren Testamentair des boedels van wylen WILLEMINA SABAKINE Weduwe van ADRIANUS PROPHEET, zich by rekwest aan den Gezaghebber dezer Kolonie vervoegd hebben, met verzoek om te mogen verkrygen brieven van manumissie voor de aan gemelden boedel aankomende slaven met namen CAROLUS ALBERTUS, MARIA LAURENCIA, bygenaamd MAAI, MARIA SEBEL en MARIA IGNEES, zoo is het, dat de Gezaghebber voormeld, na vooraf den Kolonialen Raad te hebben gehoord, goedgevonden heeft zulks algemeen bekend te maken en een iegelyk die eenig regt of pretentie op de genoemde slaven mogt sustineren op te roepen, om binnen den tyd van drie weken, na dat deze bekendmaking voor het eerst in de openbare dagbladen zal zyn geplaatst geweest, van hun vermeend regt of pretentie ter Koloniale Secretary aanteekening te doen; zullende na verloop van dien tyd de verzochte brieven van manumissie worden verleend.

De Koloniale Secretaris,
I. J. RAMMELMAN ELSEVIER Jr.

KOLONIALE SECRETARY.

Curaçao den 30 January 1835.

ALZOO CATHARINA BOURDET, buiten gemeenschap van goederen gehuwd met WILLEM FOURNIE en ten deze door haren genoemden echtgenoot geadsisteerd, zich by rekwest aan den Gezaghebber dezer Kolonie vervoegd heeft met verzoek om te mogen verkrygen brieven van manumissie voor de aan haar aankomende slavin MARIA GEERTRUIDA, zoo is het, dat de Gezaghebber voormeld, na vooraf den Kolonialen Raad te hebben gehoord, goedgevonden heeft zulks algemeen bekend te maken en een iegelyk die eenig regt of pretentie op de genoemde slavin mogt sustineren op te roepen, om binnen den tyd van *drie* weken, na dat deze bekendmaking voor het eerst in de openbare dagbladen zal zyn geplaatst geweest, van hun vermeend regt of pretentie ter Koloniale Secretary aanteekening te doen; zullende na verloop van dien tyd de verzochte brieven van manumissie worden verleend.

De Koloniale Secretaris,
I. J. RAMMELMAN ELSEVIER Jr.

Publieke Inschrijving.

ONDER goedkeuring van den HoogEd. Gestr. Heer Gezaghebber dezer kolonie, zal de ondergeteekende Administrateur der Financien, aan de voordeeligste inschryvers, ten behoeve der Koloniale Kas verkoopen Wissels ten bedrage van meer of min *f* 12,000. Ned. Ct, door den Heer Gezaghebber voormeld op het Ministerie voor de Kolonien, op vier maanden sigt, aan de order van den Kolonialen Ontvanger afgegeven.

De inschryvings-billetten zullen voor ronde sommen tot *f* 100. toe, op Dingsdag den 3den February aanstaande, des middags te twaalf ure, ten Kantore van den Administrateur der Financien voormeld, worden aangenomen.

[illegible] BOSCH.

OPROEPING.

DE ondergeteekende als Testamentaire Executeur in den Boedel en de Nalatenschap van wylen Mejufvrouw A. E. KOLF, roept mits deze op alle en een iegelyk welke vermenen mogten eenige pretentien tegen gemelden Boedel te hebben, om dezelve aan hem ondergeteekende binnen den tyd van drie maanden optegeven, ten einde den boedel tot liquiditeit te kunnen brengen; verzoekende voorts aan alle de gene welke aan gemelden Boedel verschuldigd zyn uiterlyk binnen gemelden tyd betaling te komen doen.

F. VIDAE.

Curaçao den 30 January 1835.

BEKENDMAKING.

DE ondergeteekende maakt aan het geëerde publiek bekend dat hy zich in de Willemstad, Heere Straat, Huis No. 80, geëtablicëerd heeft; en biedt by deze zyne dienst aan om Piano Fortes, Compassen en Octanten te verstellen.

Tevens biedt hy aan te koop: Snaren in soorten voor Piano Fortes, en Vrouwen Hoeden, van Stroo, Zyden en Tule, allen naar de eerste smaak.

MELCHOR BALLOBERAS.

Den 23sten January 1835.

NOTICE.

THE undersigned continues to carry on business in the Corner Store on Lot No. 31, Droningens Gade, under the firm of SMITH, MURRAY & CAW, and requests an early settlements of all accounts due his late firm of Mc BEAN, MURRAY & Co.

JAMES CAW.

St. Thomas, 1st January 1835.

CURAÇAO.

Vaartuigen in en uitgeklaard sedert onze laatste.

INGEKLAARD—JANUARY.

24.	golet Emperor, Studley,	Layuayra
26.	—— Ranger, Kelley,	Bonaire
27.	—— Eagle, Briché,	Coro
28.	—— Aruba Pakket, Demey,	Aruba
	—— Anna Celestina, Agostini,	Puerto Rico
29.	bark Maria Francisco, Guerra,	Puerto Cabello

UITGEKLAARD—JANUARY.

26.	golet Ranger, Kelley,	
	—— Edward Thompson, Irvin,	
27.	bark Tres Hermanos, Suares,	
28.	brik Metacomet, Clark,	
	golet Emperor, Studley,	
	—— Montilla, Robbins,	
29.	—— Amazona, Rotjes,	
	—— Aruba Pakket, Demey,	
30.	—— Helena, Evertsz,	

SCHYNGESTALTEN DER MAAN.

FEBRUARY 1835.

E. K. Donderdag den 5 ten 3 u. 's namiddags.
V. M. Vrydag den 13 ten 6 u. 24 m. 's morgens.
L. K. Vrydag den 20 ten 0 u. 16 m. 's nachts.
N. M. Vrydag den 27 ten 7 u. 52 m. 's morgens.

Op verleden Zaturdag in den vroegen morgen hebben eenige personen van den noordkant dezes eilands een gevecht aangezien tusschen een Schip en eene Brik, welk gevecht geeindigd is met de verovering van de Brik. Ook van het eiland Bonaire af heeft men in den vroegen morgen van dien dag by aanhoudendheid kanonschoten gehoord. Wat de waarheid hiervan zy, kunnen wy niet zeggen: wy kunnen onze gedachten met het wezen der zaak niet doen overeenstemmen. Tusschen welke natien zou tegenwoordig een zeegevecht kunnen plaats hebben? Dit is eene vraag die gemakkelyk te beantwoorden is. Er kan tegenwoordig geen gevecht tusschen eenige natien plaats hebben, want al de natien staan in oogenschynelyke vriendschaps betrekking met elkander. De Deensche oorlogs brik St. Thomas is Donderdag avond uit deze haven gezeild met bestemming naar St. Thomas, en zou in den morgenstond van Zaturdag zich wel op die hoogte hebben kunnen bevinden, maar de Deenen zyn niet in oorlog. Eenige menschen zeggen dat het schip een Slavenhaler kan zyn, doch hoe komt een slavenhaler op 12 gr. N. B., daar de slavenhalers meestal naar Havana of Porto Rico bestemd zyn. Anderen denken dat het gevecht misschien tusschen een Amerikaan en een Franschman hebbe plaats gehad; maar dit ook is niet waarschynelyk, om dat het tyds verloop, sedert het voorstel van den President der V. S. om by wyze van represalien zich voor de 5,000,000 dollars schadeloos te stellen, te kort is, dat er reeds vyandelykheden zouden kunnen [illegible] door [illegible], tot het begin dezer maand, nog niet aangenomen, en zeer waarschynelyk zal het ook niet aangenomen worden, dewyl de Amerikanen altoos in een oorlog met de Franschen, de lydende party zullen zyn: te zeggen in hunne kommerciele betrekkingen; want de Amerikanen hebben wel meer koopvaardyschepen dan de Franschen, zoo men wil, tien tegen een.

Andere gevallen, als misverstand of anderzins zyn mogelyk, doch niet waarschynelyk; dus zal de tyd alleen ons kunnen leeren, wat van het geval zy.

In eene Londensche Courant van den 19 November, zien wy eene naamlyst der ministers die op den 17 te voren voorgesteld waren om het ministerie van Frankryk uittemaken; wy weten echter niet, of die ministers door den koning goedgekeurd waren of dat zy hunne posten aangenomen hadden, want koning Lodewyk Philip wilde op dien dag niet beslissen, voor hy berigten uit Londen zouden ontvangen hebben.

De voorgestelde ministers waren deze:

De Maarschalk Mortier, Hertog van Treviso, voor het Ministerie van Oorlog en President van den Raad.
Martin (Du Nord) voor de Justitie.
Dupenne voor de Marine.
Humann voor de Finantien.
Thiers voor de Binnenlandsche Zaken.
De Rigny voor de Buitenlandsche Zaken.
Guizot voor het Publiek Onderwys.
Duchatel Minister van Koophandel.

Onze jongste Europische berigten waren tot den 10 December uit Havre en tot den 9den uit Parys, in dezelve worden de namen der ministers die eene meerderheid in de kamer erlangd hebben, niet opgegeven.

PROCLAMATIE

van Rafael Urdaneta, Generaal in Chef der legers van de Republiek van Venezuela, Kommandant van het leger bestemd ter bevrediging van Maracaibo.

Aan de Inwoners van Maracaibo.

Medeburgers!—Afgevaardigd zynde door het hooge gouvernement om een einde te maken aan den broeder oorlog die U verscheurde, heb ik het genoegen U aan te kondigen, dat de oorlog opgehouden is; en dat het bloed myner landgenooten niet meer ten pryze der tweedragt zal gegeven worden. Het eerste door myne zwakke stem aan U medegedeelde bevel van het gouvernement, heeft dadelyk de partyen ontwapend; en gy allen hebt vertrouwen gesteld in de publieke magt, welke onder myne bevelen staat.

Medeburgers!—In den naam van het vaderland, bid ik U om te vergeten, ja zelfs, zoo mogelyk, den oorsprong uwer twist; dat er geene *Tambiques* noch *Campesinos* meer bestaan, maar broeders, kinderen van een en denzelfden geboortegrond. Gy hebt de blyken der belangstelling waarmede ik by onderscheidene gelegenheden tot uw welzyn gewerkt heb, en ik koester de vrees niet van uw vertrouwen te hebben verloren. Geloof my! het gouvernement zal aan uwe bezwaren gehoor verleenen en behoudens de vrye uitoefening der wetten, zult gy de middelen ter heling uwer grieven erlangen.

Intusschen moet gy achting en gehoorzaamheid aan de wettige daargestelde gezaghebbers betoonen en verzekerd zyn, dat tusschen hen en U geplaatst zynde, de hartstogtelyke slagen, welke van den een of anderen kant mogten gegeven worden, my alleen zullen treffen en ik alleen de wonden derzelven zal ontvangen.

Medeburgers!—Indien myne stem nog van eenig gewigt by U mogt zyn, dan bid ik U den vrede, de eensgezindheid, matig- [illegible] den.

Maracaibo, 23sten December 1834.

Uit de voorgaande proclamatie van den Generaal Rafael Urdaneta, blykt het dat het hem weinig moeite gekost heeft om de staatkundige partyen in Maracaibo te stillen en dat zulks zonder bloedvergieten is geschied. Mogten zy aan zyne bede gehoor geven en hunne verdeeldheid laten varen!

Don Pedro op zyn Sterfbed.

"Mijn toestand is wanhopig, myn waarde Doktor!" zeide deze gewezen keizer, "doch vóór ik deze aarde verlaat, wil ik U als vader van kinderen nog eene waarheid op het hart drukken, welker gewigt ik zoo levendig gevoel. Ach! laat U toch boven alles dierbaar wezen de opvoeding uwer kinderen, het onderwys dat men reeds vroegtydig geniet, brengt zulke schoone vruchten voort. Men heeft veel moeite om naderhand weer in te halen hetgeen men in de jeugd heeft verzuimd. Dit heb ik ondervonden. De opvoeding van my en mynen broeder is verwaarloosd geworden." (Zy hadden niets geleerd dan eene reeks formulier gebeden van hunnen biegtvader, een onfeilbaar middel om den geest dof te maken.)

"Toen ik als troonopvolger van Brazilien en Portugal met verlichte vreemdelingen in aanraking kwam, gevoelde ik eerst hoezeer ik ten achteren was en beyverde my om weêr in te halen hetgeen daarin verzuimd was, doch dit zou my in myne jeugd slechts de helft der moeite gekost hebben die het my in een gevorderden leeftyd heeft gekost."

Abolitionismus.

De Heer *Olivier*, vertaler van het voortreffelyke werk van Sommer, getiteld tafereel van het Heelal, vaart in eene nota zeer uit over de verdeeling van het menschelyke geslacht in rassen, waar zich de tegenwoordige natuur onderzoekers nog by blyven, "Zoo immer de mensch, zegt hy, zyne verregaande eigenliefde of liever zyne verwaandheid aan den dag heeft gelegd, dan is het de verdeeling van zyn eigen geslacht in rassen. Wat is toch kleur en wat is uiterlyke vorm by een wezen dat verstand, rede, zedelyk gevoel en schoonheids zin bezit en zich daardoor boven alle andere organische wezens verheft.— Heeft men niet onwederlegbare bewyzen dat al wat men van menschen rassen, even als van de jagthonden, beuzelt, louter onzin is en dat de zwartkleurige rassen van menschen werkelyk diezelfde vatbaarheid tot hooger ontwikkeling hebben als blanken."

Of het Ethiopische of negerras onder gelyke omstandigheden diezelfde hoogte in geestbeschaving kan bereiken als het Kaukasische ras of dat der blanken, zoo dat byv. een Newton of Kant onder hen kan voortkomen, dit is een vraagstuk dat de ondervinding nog niet heeft opgelost. De dichter Helmers schynt van gevoelen te zyn dat zulks mogelyk is, als hy zingt:

"Haast danken Platos aan den Niger,"

en op eene andere plaats:

"Dan kweekt het Maangebergt,
Welks kruin door d' æther dringt,
Een Humboldt, die het meet,
Een Haller, die het zingt."

En ter plaatse waar de zwarte zwaan van Nieuw Holland beschreven wordt, vermeldt deze vertaler in eene nota dat deze zwanen in Nederland overgebragt en getemd is op het fraaije landgoed Vollenhoven, by de Bilt, toebehoorende aan den Baron van der Capellen, alwaar onder veel andere zeld- [illegible] met de witte zwanen rondzwemmen als een zinnebeeld van verbroedering tusschen zwart en blank.

Als de schryver naar Noord Amerika gaat, zullen de abolitionisten hem ongetwyfeld broederlyk de hand geven.

FRANKRYK.

Parys.—Daar de afkondiging der amnestie verschoven is, zet de kommissie van de kamer der Pairs hare werkzaamheden in die zaak voort. De Constitutionneel zegt, dat er ten minste 70 gevangenen zullen worden in vryheid gesteld, om zoo doende die zaak voor de regtbank der kamer te verligten.

—Uit Toulon meldt men, dat er order is ontvangen, om een nauwkeurig acht te slaan op de vaartuigen, die de kusten naderen, ten einde zich van don *Miguel* meester te maken, die men uit Italie verwacht.

—Uit Londen verneemt men, dat de Engelsche geweer-fabryken zich haasten, om hare voortbrengselen naar Spanje te voeren; de vaartuigen liggen gereed, om 10,000 geweren naar Kadix, 10,000 naar Karthagena en 5000 naar Korunna te zenden.

„Het Legitimistische blad *la Quotidienne* neemt de gelegenheid van het deelwyze bankroet der Spaansche regering waar, om aan Frankryk onder het tegenwoordig bestuur een dergelyk lot te voorspellen. Het zegt dat de Spaansche revolutie even zoo tot het bankroet wordt voortgesleept, als weleer de eerste Fransche. " Deze beide zoo kort op elkander gevolgde voorbeelden (dus gaat zy voort), kunnen op nieuw van toepassing worden in Frankryk, by de zedelyke wanorde, waaraan dat edele land ten prooi is. Zeker is er tyd noodig eer Frankryk, een land zoo sterk, zoo magtig, door tyd tot het punt gebragt wordt, hetwelk Spanje in minder dan twee jaren bereikt heeft. Doch dezelfde oorzaak, byaldien zy voortduren moest, zou hetzelfde uitwerksel aanbrengen, wanorde in de finantien, ten gevolge van storing der zedelyke orde. Het Orleanismus is op den weg om aan Frankryk eene beklagelyke navolging van Spanje te bereiden. Zie eens wat het al niet verslonden heeft, sedert het tot de magt geraakt is. In de vyf laatste maanden van 1830, heeft het de grootste helft van het budjet dienstjaar verzwolgen.— Het heeft de 50 millioenen van den schat uit Algiers opgegeten. Het heeft de 30 millioenen opgegeten, die aan den handel geleend waren. Het heeft de 40 millioenen opgegeten, welke de stad Parys had opgenomen. Het heeft de 15 of 20 millioenen opgegeten, welke andere steden van het koningryk opgenomen hadden. Het heeft zes duizend millioenen opgegeten, die voor vier budjes gestemd zyn; dit alles heeft het niet belet den afgrond van een deficit te delven, hetwelk met het eind van deze jaardienst meer dan een milliard bedragen zal, en hy dit alles eet het dagelyks, nevens de vermeerderde grond-en personele belastingen, de opbrengst op van den verkoop der nationale bosschen.—Kan die finantiële wanorde een einde nemen? Neen; zy kan niet anders dan vermeerderen; want de zedelyke wanorde, als oorzaak voortdurende, vergroot nog haar uitwerksel."

—Voor het Hof van Assises te Parys, wordt thans deze zaak behandeld tegen zekeren persoon, die zich voor den zoon van Lodewyk XVI heeft uitgegeven, onder dat voorwendsel van [illegible] aangeduid en, buiten beschuldigd wordt van eene zamenspanning tegen de thans bestaande orde van zaken in Frankryk te hebben gesmeed, en van laaghartige en bloeddorstige geschriften tegen Koning Lodewyk Philips in het licht te hebben gegeven. De beschuldigde geeft voor, dat de zoon van Lodewyk XVI, welk in 1793 in de gevangenis van den Tempel is opgesloten, doch aldaar gespaard, zoo als de geschiedenis meldt, den 8 Juny 1794 overleden is; zynde het eenige maanden te voren, aan sommige aanhangers der Bourbons gelukt, om een ander ziekelyk kind in de plaats van den Koningszoon te stellen. Hy zelf zou dan die geredde Lodewyk XVII zyn; doch zich voorloopig slechts onder den valschen naam van Baron de Richemont hebben doen kennen. By de debatten over deze zaak heeft de Advokaat-generaal te kennen gegeven, dat daar zich telkens in Frankryk personen opdeden, die zich voor Lodewyk XVII uitgaven, het tyd werd, om aan deze soort van bedriegery eens vooral een einde te maken. Er zyn dien ten gevolge reeds personen verhoord, wier getuigenis enkel strekken moest, om te doen zien, dat de echte Lodewyk XVII wel degelyk in de gevangenis overleden is, ten gevolge der mishandelingen, welke de afschuwelyke omwentelings-mannen van 1792 en 1793 hem hebben doen ondergaan; onder anderen zekere Etienne Lahn, thans verwerbaas te Parys, en 76 jaren oud, wiens verklaringen diepen indruk hebben gemaakt. Deze Lahn heeft hoofdzakelyk getuigd, dat hy, terstond na den val van Robespierre, tot bewaarder van den jongen Lodewyk XVII is aangesteld; dat deze ongelukkige Konings-

zoon toen reeds zyn einde te gemoet ging, en welke ten gevolge der behandeling van zynen vorigen bewaarder den Amerikaan Laureat, hebbende deze het knaapje in zyne eenzame gevangenis negen maanden lang geheel aan zichzelven overgelaten, niet de minste zorg voor het rein houden van zyn ligchaam en woonvertrek gedragen, en hem nooit anders toegesproken, dan wanneer hy hem eens op iederen dag eenig voedsel bragt. Hy Lahn, had, dadelyk na zyne in dienstreding, gezorgd dat de jonge Vorst geneeskundige hulp erlangde; doch men had hem slechts met zeer veel moeite tot het gebruiken van geneesmiddelen kunnen overhalen, daar hy, door al zyn lyden schuw en vreesachtig geworden, bedacht was, dat men hem vergif toediende. Ten laatste was het knaapje in de armen van zynen bewaarder Lahn gestorven. Deze laatste heeft voorts nog verzekerd, dat hy, voor den val van Lodewyk XVI, meermalen als officier der nationale garde, aan het paleis der Tuilerien de wacht had gehad, den persoon des Dauphins zeer goed kende, en het bedrog dus dadelyk zou hebben ontdekt, indien — zoo als thans door de Richemont wordt voorgegeven — tydens het toevertrouwen der bewaring van den Dauphin aan den onmenschelyken Simon, een ander kind in de plaats van den echten zoon van Lodewyk XVI was gesteld.

Het zoo veel opziens gebaard hebbende Proces van den Baron de Richemont, beschuldigd van onder den valschen naam van Lodewyk XVII. zich aan pogingen tegen het leven des Konings en tot omverstooting des Gouvernements schuldig te hebben gemaakt, is in de zitting van den 28 October v. j. ten einde geloopen. Na het resumé van den President, werd door [illegible] twee vragen als [illegible]

[illegible] Heeft de beschuldigde een komplot tegen het leven des Konings gesmeed? — Neen. Heeft de beschuldigde, door middel van eenen valschen naam, gepoogd het Gouvernement omver te werpen? — Ja. De Baron Richemont werd daarop door het Hof tot eene [illegible]jarige detentie veroordeeld.

Na het overlyden van Don *Pedro* komen natuurlyk de *Anecdoten* omtrent dien Vorst aan de orde van den dag. Er zyn er die waar, er zyn er die aardig, er zyn er ook enkele die beide zyn. Als tot de laatste behoorende wordt door den Engelschen *Globe* het volgende medegedeeld:

Don *Pedro* toen Keizer van Brazilie zynde, bevond zich te Rio-Janeiro in de opera. Eene wanhopige en in rouw gekleede vrouw dringt tot hem door en werpt zich voor zyne voeten. Zy verhaalt hem hoe buitengewone omstandigheden haar van uit de weelde in de diepste ellende hebben gestort. Haar man was te Oporto in Portugal, de soldaten van Don *Miguel* hebben hem krygsgevangen gemaakt, al zyne goederen zyn in beslag genomen. — Een zoon was by haar in Brazilie, deze was in een der jongste gevechten gesneuveld. Beide deze tydingen zyn haar den vorigen nacht geworden en dien eigen nacht is hare woning door eenen felle brand verwoest, het jongste harer kinderen is in de vlammen omgekomen.

Na [illegible] oor aandachtig aan dit rampverhaal geleend te hebben, beyvert Don *Pedro* zich de klagende te vertroosten. Mevrouw, zegt hy, ook in dit ondermaansche hebben wy allen ons leed en ons kruis, en in zulke rampvolle oogenblikken moet men zich den dubbelen moed trachten te wapenen. Overigens schept de zon niet zelden behagen hare liefderyke stralen door de donkerste wolken heen te schieten. — Zich vervolgens tot eenen zyner edelliegden wendende: Geef, zegt hy, al het geld hetwelk gy by u hebt aan Mevrouw. Degene aan wien dit bevel gegeven werd, had alvorens zich naar de opera te begeven zeer grof en buitengemeen gelukkig gespeeld en had voor 600,000 reis aan bankpapier by zich, toen de Keizer hem verzocht zyne beurs in handen der wanhopige vrouw uit te storten. Na een weinig bedenkens besloot hy te gehoorzamen. — Don *Pedro* den volgenden dag vernemende, welke overgroote gift, hy zonder het te weten, gedaan had, verviel in grooten toorn, maar de zaak was gebeurd en hy moest er zich in schikken.

Later by zyne ontscheping aan het hoofd der troepen, welke hy in Portugal voerde, bevond zich onder de menigte die zich verdrong, om hem te zien, eene vrouw die zich door buitengemeene vreugdeblyken van geestdrift deed onderscheiden.

Eenige dagen later zond eene onbekende hand hem 12000 dollars. Het waren de bewyzen van dankbaarheid der Dame, welke hy in de opera zoo mild begiftigd had. Terwyl zy op deze wyze hare schuld aan Don *Pedro* betaalde, sneuvelde haar man aan het hoofd eener party constitutionelen, die hy tegen de Miguelisten aanvoerde en twee haar nog overblyvende zonen, ofschoon de jaren tot het voeren der wapenen nog niet bereikt hebbende, namen dienst onder de vanen van het invadeerend leger. Men heeft, zegt de *Globe*, in der tyd veel gesproken van die vrywillige gift van 12,000 dollars, Don *Pedro* door eene weduwe toegezonden, maar het is eerst onlangs dat de byzonderheden, die mede la [illegible] [illegible], bekend geworden [illegible]

Zumalacarreguy.

Ten gevolge eener partydige karakterbeschryving van den carlistischen Hoofdbevelhebber *Zumalacarreguy*, voorkomende in de *Revue Brittannique*, heeft de *Gazette de France* een artikel, haar door een ongenoemden schryver toegezonden, opgenomen, waarvan het onderstaande de hoofdzakelyke inhoud bevat.

Don *Thomas Zumalacarreguy* is in de omstreken van *Tolosa* geboren. In 1820 was hy reeds infanterie-kapitein. De beschuldiging, dat hy voor dien tyd eene byzondere ingenomenheid met de constitutie van 1812 zou getoond hebben, is van alle waarheid ontbloot. Toen hy in 1821 te *Pampeluna* in garnizoen kwam, was hy by zyn regiment zoo zeer bekend wegens tegenovergestelde gevoelens, dat hy overal voor het hoofd gestoten werd en in 1822 de dienst der cortes verliet en zich zelven by het zoogenoemde geloofsleger aanmelde, by welk leger hy vervolgens met *Quesada*, toen evenzeer een tegenstander der constitutie, over een korps royalistische vrywilligers het bevel voerde. Na het terugkeeren van *Ferdinand* VII werd *Zumalacarreguy* in 1823 tot overste van het 14de regiment van linie, en later tot gouverneur van *Ferrol*, met behoud van het commandement over genoemd regiment, aangesteld. Nog gedurende het leven van *Ferdinand*, zocht men er hem toe over te halen, om *Karel* V als koning uit te roepen, omdat men zyne royalistische denkwyze genoegzaam kende; maar hy weigerde volstandig aan dien voorslag gehoor te geven, zeggende: "zoolang koning FERDINAND leeft, ben ik verpligt, hem en myuen eed getrouw te blyven. Na diens dood zal ik niemand anders dan don CARLOS als koning van *Spanje* erkennen."

In weerwil dezer mannelyke standvastigheid, werd er evenwel eene aanklagt tegen hem ingebragt, dat hy het stellige voornemen koesterde, om KAREL V, gedurende het leven van diens broeder, tot koning uit te roepen. Dien ten gevolge werd hy afgezet en naar *Madrid* vervoerd, waar hy voor eenen krygsraad te regt stond, die hem vrysprak. *Ferdinand* zelf, deze, lasterzuchtige aanklagt weg werpende, verklaarde, dat de overste *Zumalacarreguy* onschuldig was en met eer en trouw diende, hy beval daarom den kapitein-generaal *Quesada* en den minister van oorlog hem dadelyk op vrije voeten te stellen. Te dier zelfder tyd liet de infant don *Carlos* hem in het paleis der prinses van Beira ontbieden, en voerde hem te gemoet: "Ik reken op u als op eenen vriend. Gy hebt hen, die u tot eene zamenzwering tegen mynen broeder zochten over te halen, afgewezen en u daardoor als een regtschapen Spanjaard doen kennen. Ik zal u niet vergeten!", *Zumalacarreguy* antwoordde hierop den infant, dat hy niets dan zyn pligt had gedaan, en het evenzeer, na den dood van *Ferdinand*, tot zynen hoofdpligt zou rekenen, de eerste te zyn, die don *Carlos* tot wettig koning van Spanje zou uitroepen. Daar *Quesada* die sedert van staatkundige meening geheel en al veranderd is, met grond te gemoet zag, dat de held van Guipuscoa nimmer van gevoelens zou veranderen, stelde eerstgenoemde *Zumalacarreguy* allerlei hinderpalen in den weg, zoodat deze zich eindelyk genoodzaakt zag zyn ontslag te verzoeken en zich naar zyne echtgenoot te Pampeluna te mogen begeven. *Quesada* sloeg hem dit verzoek af; maar een besluit van den koning, vier weken voor zyn dood, bewilligde in het [illegible] begaf [illegible] zich daarop naar Navarra, in verwachting weder zyne aanstellen te zullen bekomen, doch niet als krygs-secretaris van den vice-koning van Navarre.

Op zekeren avond zyne woning verlatende, ontving hy het berigt van *Ferdinands* dood, op welk berigt hy reeds was voorbereid. Hy keerde terstond tot zyne betrekkingen weder; maakte hun deze tyding bekend, en byvoegende: "nu is *Karel* V koning van Spanje; en het is myn pligt hem als zoodanig te erkennen." — Spoedig voegden zich andere officieren by hem, die [illegible] met hem naar de hun aangewezene punten vertrokken; en, acht dagen later, [illegible] don *Thomas Zumalacarreguy* aan het hoofd van een leger royalistische vrywilligers, hetwelk hy reeds voor het nu plaats hebbende sterfgeval behoorlyk had georganiseerd. [illegible] de terugstelling van *Santos Ladron*, syn kommando bekomen had en zich naar Frankryk had moeten terug trekken, nam *Zumalacarreguy* het opperbevel over de royalistische troepen in Navarre en de Baskische provincien op zich. — Zie daar den hoofdzakelyken inhoud der staatkundige levensgeschiedenis van den [illegible] eersten bevelhebber.

De meeste [illegible] daadzaken zyn te algemeen in geheel Spanje bekend, dan dat zy door iemand in twyfel getrokken, veel minder tegengesproken kunnen worden."

Deze Courant wordt gedrukt en uitgegeven ter Drukkery van A. L. S. MULLER & A. F. NEUMAN, in de Willemstad, Breede Straat, Huis No. 35. De prijs derzelve is 12 [illegible], te betalen om de drie maanden. De prijs der Advertentien is 25 Centen per regel, doch voor eene Advertentie van slechts een regel, betaalt men 50 Centen.